

Подписывайся, Нью-Йорк! на полис медицинского страхования в период специальной подписки



У вас произошло или
скоро произойдет
событие, которое
изменит вашу жизнь?

НЕ УВЕРЕНЫ В СВОИХ ПРАВАХ?

Нет проблем! Вы можете обратиться на биржу NY State of Health и выяснить это в любое время

На программы государственного медицинского страхования, такие как Medicaid, Essential Plan и Child Health Plus, можно подписаться в течение всего года.

Подписаться на программу частного медицинского страхования можно ежегодно в период открытой подписки или в случае наступления события, дающего право на получение вид страхования.

Примеры событий, дающих право на оформление страховки в период специальной подписки:

- Вступление в брак или начало совместного проживания
- Беременность или роды
- Изменение статуса иммигранта
- Смена места работы
- Переезд в Нью-Йорк или из одного округа в другой
- Утеря полиса медицинского страхования

Вы можете получить право быть принятым в период специальной подписки 1 февраля по 31 октября

Какие существуют варианты медицинского страхования?

Если у вас не получается получить медицинскую страховку по месту работы или через члена семьи, вы сможете найти недорогой вариант на бирже **NY State of Health**.

Биржа **NY State of Health** позволяет:

- Обратиться через Интернет, по телефону или лично. Помощь по телефону или при личном посещении может быть оказана на различных языках.
- Получить помощь при оформлении подписки на любой страховой план, критериям которого вы соответствуете
- Заполнить единое заявление, чтобы выяснить, можете ли вы получить финансовую помощь
- Однополым супругам получить налоговый вычет при оформлении полиса частного медицинского страхования, если это позволяет размер их дохода и они совместно подадут налоговую декларацию

Вы можете оформить полис частного медицинского страхования непосредственно в страховой компании, но в этом случае вы не получите финансовой помощи.

Что, если я пропустил(а) период открытой подписки?

Если в вашей жизни произошли изменения, вы можете соответствовать критериям оформления страховки в период специальной подписки. Если вы соответствуете критериям оформления страховки в период специальной подписки, можно обратиться на биржу **NY State of Health**, чтобы:

- Сразу оформить новый страховой полис или поменять страховой план — вам не придется ждать следующего периода открытой подписки
- В некоторых случаях для изменения страхового покрытия необходимо иметь полис медицинского страхования

Периоды специальной подписки ограничены по времени

- Если вы оформили или оформляете страховой полис самостоятельно, необходимо принять меры в течение 60 дней с момента наступления соответствующего события
- Обратитесь на биржу **NY State of Health** как можно раньше
- Если вы получаете страховку по месту работы, внести изменения можно в течение 30 дней с момента наступления соответствующего события, согласовав это с работодателем



FLY 934 (R)
Rev. 02/16



Я оформил(а) полис медицинского страхования в период открытой подписки. Как внести в него изменения?

Если в вашей жизни произошло событие, в результате которого ваши права изменились, сообщите об этом на биржу **NY State of Health** для смены страхового плана. Это также можно сделать в следующий период открытой подписки.

Могу ли я и дальше лечиться у своего врача?

Если вас устраивают ваши врачи, уточните у них, какие страховые планы они принимают.

На веб-сайте биржи **NY State of Health** вы можете осуществлять поиск по фамилии врача и названию больницы, чтобы узнать, с какими страховыми компаниями у них заключены контракты.

Что, если у меня нет страховки, но мне нужно попасть к врачу?

Если у вас нет страхового полиса, но вам нужна медицинская помощь, вы сможете получить ее в Нью-Йорке. Система государственных больниц города (NYC Health + Hospitals) и социальные центры здравоохранения оказывают медицинскую помощь по сниженным тарифам в зависимости от уровня ваших доходов.

Посетите веб-сайт nyc.gov/hilink, чтобы получить сведения о возможностях получения медицинской помощи для незастрахованных лиц.

Что, если я не застрахован(а), но мне требуются услуги в области сексуального и репродуктивного здоровья?

Бесплатные и конфиденциальные услуги в области репродуктивного здоровья, включая профилактические осмотры и проверки на ЗППП, могут быть оказаны всем мужчинам и женщинам любого возраста в рамках программы Family Planning Benefit Program. Подробности на веб-сайте nyc.gov/hilink/famplan.

Имеет ли значение при оформлении полиса медицинского страхования статус иммигранта?

Иногда имеет. Любой человек может обратиться на биржу **NY State of Health** и узнать об имеющихся вариантах медицинского страхования. Некоторые программы предназначены для иммигрантов с определенным статусом:

- Граждане США, лица с видом на жительство (зеленой картой) и другие резиденты, законно находящиеся на территории страны,* могут оформить полис государственного или частного страхования на бирже NY State of Health
- Все дети имеют право на страхование по программе Child Health Plus, независимо от иммиграционного статуса
- Все беременные женщины с низким уровнем дохода имеют право на страхование по программе Medicaid, независимо от иммиграционного статуса
- Некоторые иммигранты, например люди, на которых распространяется действие программы защиты от депортации для лиц, въехавших в страну в возрасте младше 16 лет (Deferred Action for Childhood Arrivals), могут воспользоваться программой Medicaid, но не имеют права оформлять частное страхование на бирже NY State of Health
- Незарегистрированные иммигранты с низким уровнем дохода могут получить предварительное одобрение на участие в программе Medicaid с правом ТОЛЬКО на неотложную медицинскую помощь

***К резидентам, законно находящимся на территории страны, относятся временно проживающие лица, например студенты с действующей визой.**

В случае изменения иммиграционного статуса вы можете получить право оформить полис медицинского страхования в период специальной подписки и выбрать вариант страхования на бирже **NY State of Health**.

Все резиденты обратиться за получением страховки непосредственно в частные страховые компании.

Оформление полиса медицинского страхования не станет препятствием к получению вида на жительство (зеленой карты), гражданства или оказанию родственнику спонсорской поддержки при эмиграции в США.

**ЧТОБЫ УЗНАТЬ ПОДРОБНОСТИ,
ПОЗВОНТЕ ПО ТЕЛЕФОНУ 311 или 1-855-355-5777**

ПОСЕТИТЕ веб-сайт биржи NY State of Health
nystateofhealth.ny.gov

ОТПРАВЬТЕ СМС с текстом CoveredNYC на номер
877877 для получения бесплатной консультации

